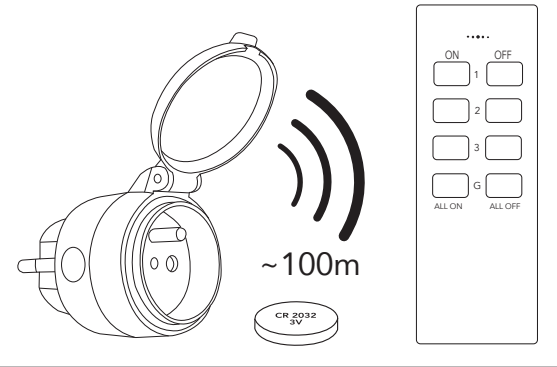


Prise extérieure commandée à distance
GB/ Outdoor remote-controlled socket - **ES/** Enchufe exterior controlado a distancia - **IT/** Presa da esterno comandata a distanza - **PT/** Tomada exterior comandada à distância - **DE/** Steckdose für den Gebrauch im Außenbereich ferngesteuert - **NL/** Stekker buiten bedienbaar op afstand - **PL/** Zdalnie sterowane gniazdo zewnętrzne - **RO/** Priză exterioră comandată de la distanță - **GR/** Πρίζα εξωτερική τηλεχειριζόμενη
réf. 54110620/RSL871R/RSL851T
VIM: 25687_21W40



FR/ Couvercle étanche
GB/ Waterproof cover
ES/ Tapa estanca
IT/ Coperchio di tenuta
PT/ Tampa vedada
DE/ Wasserdichte Abdeckung
NL/ Waterdichte afdekking
PL/ Szczelna osłona
RO/ Capac etanș
GR/ Αδιάβροχο κάλυμμα

FR/ Bouton d'appairage
GB/ Combination switch
ES/ Botón de emparejamiento
IT/ Pulsante di associazione
PT/ Botão de emparelhamento
DE/ Pairing-Taste
NL/ Koppelingsknop
PL/ Przycisk parowania
RO/ Buton de cuplare
GR/ πλήκτρο ζεύξης

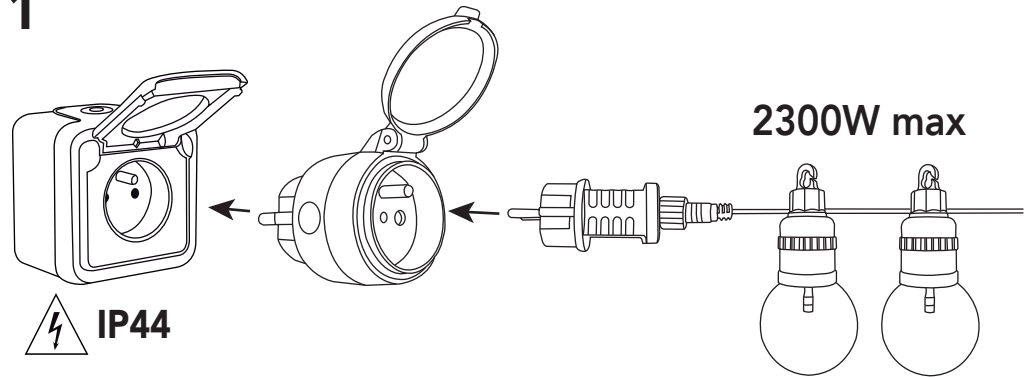
FR/ Voyants LED
GB/ LED indicators
ES/ Indicadores LED
IT/ Spie LED
PT/ Indicadores LED
DE/ LED-Kontrollleuchten
NL/ Led-indicatie
PL/ Lampki kontrolne LED
RO/ Indicatoare cu LED
GR/ Φωτεινές ενδείξεις LED

FR/ Boutons marche/arrêt
GB/ On/off switch
ES/ Interruptore funcionamiento/parada
IT/ Interruttore on/off
PT/ Interruptor on/off
DE/ Ein-/Aus-Schalter
NL/ Aan/uit schakelaar
PL/ Przłącznik Włącz/Wyłącz
RO/ Intrerupător pornire/oprire
GR/ Διακόπτης ανοίγματος-κλεισίματος

FR/ Bouton Tout activé/Tout désactivé
GB/ All on/All off button
ES/ Botón Todo activado/Todo desactivado
IT/ Pulsante Tutto acceso / Tutto spento
PT/ Botão Tudo ativado/Tudo desativado
DE/ Alles-Ein/Alles-Aus-Taste
NL/ Knop Alles geactiveerd/Alles gedeactiveerd
PL/ Przycisk włączania / wyłączania zestawu
RO/ Buton Activare integrală/Dezactivare integrală
GR/ Πλήκτρο ενεργοποίησης όλων/ απενεργοποίησης όλων

FR/ Compartiment à pile
GB/ Battery compartment
ES/ Compartimento de pilas
IT/ Vano batterie
PT/ Compartimento das pilhas
DE/ Batteriefach
NL/ Batterijenvakje
PL/ Komora na baterie
RO/ Compartiment pentru baterii
GR/ Θήκη μπαταριών

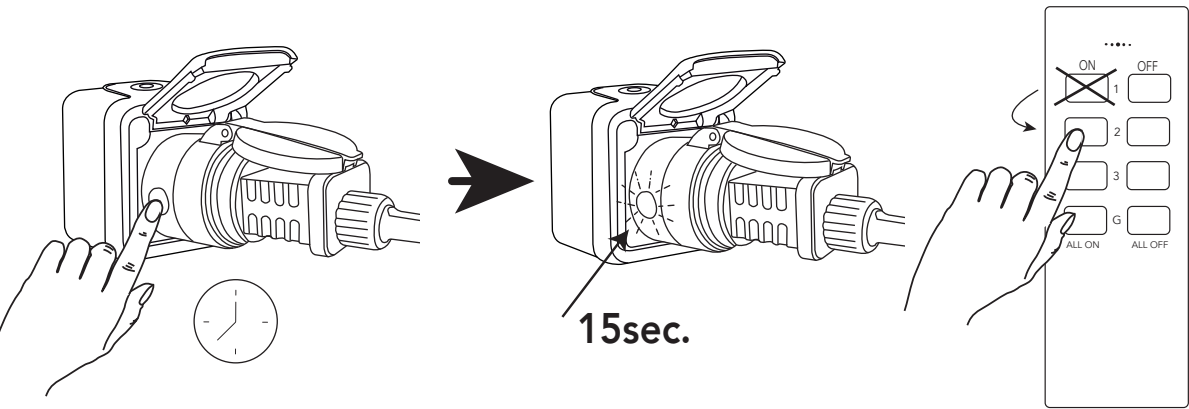
1



2

FR/ A la première utilisation - **GB/** Before using for the first time - **ES/** Antes de utilizar por primera vez - **IT/** Al primo utilizzo - **PT/** Na primeira utilização - **DE/** Beim ersten Gebrauch - **NL/** bij eerste gebruik - **PL/** Przy pierwszym użyciu - **RO/** La prima utilizare - **GR/** κατά την πρώτη χρήση

3



4

FR/ Réinitialisez l'attribution des canaux de la prise - **GB/** Reset socket channel assignment - **ES/** Reinicialice la asignación de los canales del enchufe - **IT/** Reset assegnazione canali presa - **PT/** Reinicie a atribuição dos canais da tomada - **DE/** Setzen Sie die Kanalbelegung der Steckdose zurück - **NL/** Voer een reset uit van de toewijzing van de kanalen van de stekker - **PL/** Zresetuj przypisanie kanałów gniazda - **RO/** Resetarea de atribuire a canalelor prizei - **GR/** Επαναφορά ορισμού των καναλιών της πρίζας

5

FR/ Réinitialisez tous les canaux de la télécommande - **GB/** Reset all the remote control channels - **ES/** Reinicialice todos los canales del mando a distancia - **IT/** Reset di tutti i canali del telecomando - **PT/** Reinicie todos os canais do comando - **DE/** Setzen Sie alle Kanäle der Fernbedienung zurück - **NL/** Voer een reset uit van alle kanalen van de afstandsbediening - **PL/** Zresetuj wszystkie kanały pilota - **RO/** Resetarea tuturor canalelor telecomenzii - **GR/** Επαναφορά όλων των καναλιών του τηλεχειριστηρίου

6

FR/ Réinitialisation individuelle de l'un des canaux sur la prise - **GB/** Individual reset of one of the socket channels - **ES/** Reinicialización individual de uno de los canales del enchufe - **IT/** Reset di un solo canale della presa - **PT/** Reinício individual de um dos canais da tomada - **DE/** Einzelnes Zurücksetzen eines der Kanäle der Steckdose - **NL/** Individuele reset van één van de kanalen van de stekker - **PL/** Zresetuj indywidualnie przypisanie jednego kanału gniazda - **RO/** Resetarea individuală a unui dintre canalele prizei - **GR/** Μεμονωμένη επαναφορά ενός καναλιού της πρίζας

7

FR/ Réinitialisation individuelle de l'un des canaux de la télécommande - **GB/** Individual reset of one of the remote control channels - **ES/** Reinicialización individual de uno de los canales del mando a distancia - **IT/** Reset di un solo canale del telecomando - **PT/** Reinício individual de um dos canais do comando - **DE/** Einzelnes Zurücksetzen eines der Kanäle der Fernbedienung - **NL/** Individuele reset van één van de kanalen van de afstandsbediening - **PL/** Zresetuj indywidualnie przypisanie jednego kanału pilota - **RO/** Resetarea individuală a unui dintre canalele telecomenzii - **GR/** Μεμονωμένη επαναφορά ενός καναλιού του τηλεχειριστηρίου

FR/ Consignes de sécurité : Il convient de surveiller les enfants pour s’assurer qu’ils ne jouent pas avec l’appareil. Ne pas brancher un appareil d’une puissance supérieure à celle indiquée. Cet appareil n’est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d’expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l’intermédiaire d’une personne responsable de leur sécurité, d’une surveillance ou d’instructions préalables concernant l’utilisation de l’appareil.

Garantie : Tibelec garantit la qualité et la fiabilité des composants de ce produit : il fait partie des articles sous garantie légale d’une durée de 2 ans pour défauts et vices cachés conformément aux articles 1641a 1648 du code civil. Notre service technique est à votre disposition pour conseils et assistance, vous pouvez nous écrire à qualite@tibelec.fr. Toutes les notices de nos produits sont téléchargeables depuis notre site www.tibelec.fr. Tibelec ne pourra pas être tenu responsable des dommages causés suite à une mauvaise utilisation, mauvais entretien, un détournement de l’utilisation de ce produit, l’usure normal, bris par chute, ouverture de l’appareil. Tibelec ne pourra accepter en retour les produits pour remplacement des consommables (lampes, transfo, verre...) nécessaires à l’utilisation de ce produit. Le remplacement des consommables est à votre charge.



Certifié conforme aux normes européennes



Indice de protection 44 :
- IP4X : protégé contre les corps solides ø > à 1mm
- IPX4 : protégé contre les projections d’eau de toutes directions



Le consommateur est tenu de par la loi de recycler toutes les piles et tous les accumulateurs usagés. Il est interdit de les jeter dans la poubelle ordinaire ! Reportez-vous aux précisions relatives à la protection de l’environnement.



Matériel de Classe I avec raccord à la terre



Ne pas jeter les appareils portant ce symbole avec les ordures ménagères. Veuillez utiliser un point de collecte adapté.

GB/ Safety instructions : Children should be supervised to ensure they do not play with the fixture. Do not connect a fixture with a power higher than that indicated. This fixture is not designed to be used by people (including children) with reduced physical, sensory, or mental capacities, or by people lacking experience or knowledge, unless they are supervised by someone who is responsible for their safety, or are provided with instructions concerning its use.

Warranty : Tibelec guarantees the quality and reliability of this product's components: this item is legally required to be accompanied by a 2-year warranty for flaws and latent defects in accordance with articles 1641 to 1648 of the Civil Code. Our technical support service is available for advice and assistance; please contact us at qualite@tibelec.fr. All the instructions for our products may be downloaded from our website at www.tibelec.fr. Tibelec cannot be held liable for damage caused by incorrect use, poor maintenance, misuse of the product, normal wear and tear, damage from falls, or opening of the fixture. Tibelec cannot accept returns for replacement of the consumable items (bulbs, ransformers, glass, etc.) that are required for the use of this product. The replacement of consumable items is your responsibility.



Certified in accordance with European standards



Ingress protection rating 44 :
- IP4X : Object with diameter larger than 1 mm
- IPX4 : Splashing water



The consumer is obliged by law to recycle all used batteries and accumulators. It is forbidden to throw them in the ordinary bin! Refer to the environmental protection details.



Class I equipment with ground connection



Do not dispose of appliances bearing this symbol with domestic Waste. Use a suitable collection point

ES/ Indicaciones de seguridad : Conviene vigilar a los niños para asegurarse de que no juegan con el aparato. No conecte un aparato con una potencia superior a la indicada Este aparato no está previsto para que lo usen personas (incluidos los niños) cuyas capacidades físicas, sensoriales o mentales estén reducidas o personas sin experiencia o conocimientos, salvo que cuenten, a cargo de una persona responsable de su seguridad, de una vigilancia o de instrucciones previas con respecto al uso del aparato.

Garantía : Tibelec garantiza la calidad y la fiabilidad de los componentes de este producto, que forma parte de los artículos con garantía legal durante un periodo de 2 años para cualquier fallo y vicio oculto en cumplimiento con los artículos 1641 a 1648 del Código Civil francés. Nuestro departamento técnico se encuentra a su disposición para cualquier consejo y asistencia, puede escribirnos a qualite@tibelec.fr. Todas las instrucciones de nuestros productos se pueden descargar en nuestro sitio www.tibelec.fr. Tibelec no se responsabilizará de los daños causados por un uso incorrecto, un mantenimiento inadecuado, una alteración del uso de este producto, un desgaste normal, rotura por caída o por apertura del aparato. Tibelec no podrá aceptar la devolución de los productos para la sustitución de los consumibles (lámparas, transformador, cristal...) necesarios para usar este producto. La sustitución de los consumibles le corresponde a usted.



Certificado conforme con las normas europeas



Índice de protección 44 :
- IP4X : Cuerpo con diámetro superior a 1 mm
- IPX4 : Proyección de agua en cualquier dirección



La ley obliga al consumidor a reciclar todas las baterías y acumuladores usados. Está prohibido tirarlos a la basura ordinaria! Consulte los detalles de protección del medio ambiente.



Material de clase I con conexión a tierra



No se debe tirar con los residuos domésticos, acuda a un punto de recogida

IT/ Norme di sicurezza : Si consiglia di controllare che i bambini non giochino con l’apparecchio. Non collegare un dispositivo con una potenza superiore a quella indicata Il presente apparecchio non deve essere utilizzato da persone (ivi compresi i bambini) con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, né da persone prive di esperienza o conoscenza, tranne nel caso in cui esse abbiano potuto beneficiare della supervisione di una persona responsabile della loro sicurezza o abbiano ricevuto istruzioni preliminari riguardanti l’uso dell’apparecchio.

Garanzia : Tibelec garantisce la qualità e l’affidabilità dei componenti di questo prodotto, che fa parte degli articoli coperti da garanzia legale di 2 anni contro difetti e vizi nascosti, ai sensi degli articoli 1641 - 1648 del codice civile francese. L’assistenza tecnica è sempre a disposizione per offrire aiuto e consigli e può essere contattata scrivendo a qualite@tibelec.fr. I manuali di tutti i nostri prodotti sono disponibili sul sito www.tibelec.fr. Tibelec declina ogni responsabilità per danni causati da errato utilizzo, manutenzione inadeguata, uso non conforme, normale usura, caduta dell’apparecchio, apertura dell’apparecchio. Tibelec non accetterà il reso per sostituzione dei prodotti consumabili (lampadina, trasformatore, vetro, ecc.) necessari per l’uso del prodotto. La sostituzione dei prodotti consumabili è a carico del possessore dell’apparecchio.



Certificato conforme alle norme europee



Índice de protección 44 :
- IP4X : Cuerpo con diámetro superior a 1 mm
- IPX4 : Proyección de agua en cualquier dirección



Il consumatore è obbligato per legge a riciclare tutte le batterie e gli accumulatori usati. È vietato gettarli nel cestino normale! Fare riferimento ai dettagli di protezione ambientale.



Material de clase I con conexión a tierra



No se debe tirar con los residuos domésticos, acuda a un punto de recogida

PT/ Aviso de segurança : As crianças devem ser vigiadas para garantir que não brincam com o equipamento. Este equipamento não se destina a ser utilizado por pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou por pessoas sem experiência ou sem conhecimentos suficientes, salvo se forem supervisionadas por uma pessoa responsável pela sua segurança, ou se tiverem tido acesso a instruções prévias relativas à utilização do equipamento.

Garantia : A Tibelec garante a qualidade e a fiabilidade dos componentes deste produto. Este produto faz parte dos artigos cobertos por uma garantia legal com a duração de 2 anos para defeitos e vícios ocultos, nos termos dos artigos 1641.º a 1648.º do Código Civil. Todas os manuais de utilização dos nossos produtos podem ser descarregados na nossa página www.tibelec.fr. O nosso serviço de apoio técnico está à sua disposição para poder aconselhá-lo e ajudá-lo. Entre em contacto connosco por escrito através do endereço qualite@tibelec.fr. A Tibelec não poderá ser responsabilizada por danos causados por má utilização, manutenção incorreta, uso indevido deste produto, desgaste normal, quebra decorrente de queda, abertura do aparelho. A Tibelec não aceitará a devolução dos produtos para efeitos de substituição de consumíveis (lâmpadas, transformador, vidro...) necessários à utilização do produto. A substituição dos consumíveis é da sua responsabilidade.



Certificado em conformidade com as normas europeias.



Grau de proteção 44 :
- IP4X : corpos de diâmetro superior a 1 mm
- IPX4 : projeção de água em todas as direções



Os consumidores são obrigados por lei a reciclar todas as baterias e acumuladores usados. É proibido jogá-los no lixo comum! Consulte os detalhes sobre proteção ambiental.



Equipamento de Classe I com ligação à terra



Não coloque os aparelhos marcados com este símbolo no lixo doméstico. Utilize um ponto de recolha adequado

DE/ Consignes de sécurité : Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen. Schließen Sie kein Gerät mit einer höheren Nennleistung als angegeben. Dieses Gerät ist nicht dafür vorgesehen, von Personen (und Kindern) mit körperlich, wahrnehmerisch oder mental eingeschränkten Fähigkeiten oder von Menschen ohne Erfahrung oder Kenntnis benutzt zu werden, außer, wenn sie von einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Person überwacht werden oder zuvor in die Gerätebenutzung eingewiesen worden sind.

Garantie : Tibelec staat garant voor de kwaliteit en de betrouwbaarheid van de onderdelen van dit product: het maakt deel uit van de artikelen met een wettelijke garantie van 2 jaar voor verborgen gebreken, overeenkomstig de artikelen 1641 t/m 1648 van het Frans burgerlijk wetboek. Onze technische dienst staat tot uw beschikking voor adviezen en ondersteuning, en is bereikbaar op qualite@tibelec.fr. Die Gebruiksaanleitungen der Producte stehen auf unserer Website www.tibelec.fr zum Download zur Verfügung. Tibelec ist nicht für Schäden zuständig, die durch den unsachgemäßen Gebrauch, die unsachgemäße Wartung, die zweckwidrige Verwendung, den normalen Verschleiß, Bruch durch Herunterfallen oder Öffnen des Geräts verursacht werden. Tibelec verweigert die Rücknahme von Produkten, die zurückgesendet werden, um die für die Nutzung des Produkts erforderlichen Verbrauchsgüter zu ersetzen (Lampen, Transformator, Glas ...). Für die Ersetzung der Verbrauchsgüter ist der Kunde zuständig.



Nach europäischen Normen zertifiziert



Schutzindex 44 :
- IP4X : Schutz gegen Eindringen von Fremdkörpern Ø < 1 mm
- IPX4 : Schutz gegen Spritzwasser aus allen Richtungen



Die Verbraucher sind gesetzlich verpflichtet, alle gebrauchten Batterien und Akkus zu recyceln. Es ist verboten, sie in den normalen Müll zu entsorgen! Bitte beachten Sie die Umweltschutzbestimmungen.



Gerät der Schutzklasse I mit Schutzleiter



Geräte, die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind, nicht mit dem Hausmüll entsorgen. An eine geeignete Sammelstelle bringen

NL/ Veiligheidsinstructie : Op kinderen moet toezicht worden gehouden, zodat zij niet met het apparaat kunnen spelen. Sluit geen apparaat aan met een hoger vermogen dan aangegeven. Dit apparaat is niet bedoeld om gebruikt te worden door personen (inclusief kinderen) met beperkte fysieke, zintuiglijke of mentale capaciteiten, of door personen die geen kennis hebben van of ervaring hebben met dit apparaat, tenzij ze onder toezicht staan of aanwijzingen hebben gekregen omtrent het gebruik van het apparaat door een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid.

Garantie : Tibelec staat garant voor de kwaliteit en de betrouwbaarheid van de onderdelen van dit product: het maakt deel uit van de artikelen met een wettelijke garantie van 2 jaar voor verborgen gebreken, overeenkomstig de artikelen 1641 t/m 1648 van het Frans burgerlijk wetboek. Onze technische dienst staat tot uw beschikking voor adviezen en ondersteuning, en is bereikbaar op qualite@tibelec.fr. Alle handleidingen van onze producten kunnen worden gedownload vanaf onze website www.tibelec.fr. Tibelec kan niet verantwoordelijk worden gehouden voor schade die veroorzaakt is als gevolg van een slecht gebruik, slecht onderhoud, verkeerde toepassing, normale slijtage, breuken door een val en opening van het apparaat. Tibelec kan geen producten aanvaarden voor terugname voor de vervanging van consumptieartikelen (peertjes, trafo, glas ...) die nodig zijn voor het gebruik van dit product. De vervanging van consumptieartikelen komt voor uw rekening.



Gecertificeerd volgens de Europese normen



Beschermingsgraad 44 :
IP4X : Diameter kern groter dan 1 mm
IPX4 : Besproeiing van water uit eender welke hoek



Die Verbraucher sind gesetzlich verpflichtet, alle gebrauchten Batterien und Akkus zu recyceln. Es ist verboten, sie in den normalen Müll zu entsorgen! Bitte beachten Sie die Umweltschutzbestimmungen.



Materieel van Klasse I met aardaansluiting



De apparaten met dit symbool niet afvoeren bij het huishoudelijk afval. U dient dit apparaat weg te brengen naar een inzamelpunt

PL/ Zalecenia bezpieczeństwa : Należy pilnować dzieci, aby nie bawiły się urządzeniem. Nie wolno podłączać urządzenia o mocy wyższej niż wskazano. To urządzenie nie jest przeznaczone do użytkowania przez osoby (w tym dzieci), których zdolności fizyczne, sensoryczne lub umysłowe są ograniczone lub przez osoby pozbawione doświadczenia lub odpowiedniej wiedzy, chyba że mogą skorzystać z pomocy osoby odpowiadającej za ich bezpieczeństwo, która zapewni nadzór lub która udzieli im najpierw instrukcji dotyczących obsługi urządzenia.

Gwarancja : Tibelec gwarantuje jakość i niezawodność podzespołów tego produktu: należy on do artykułów objętych gwarancją prawną na okres 2 lat na wady i wady ukryte zgodnie z artykułami od 1641 do 1648 Kodeksu cywilnego. Nasz dział techniczny jest do Państwa dyspozycji w sprawach związanych z udzielaniem porad i pomocy. Prosimy pisać na adres qualite@tibelec.fr. Wszystkie instrukcje do naszych produktów można pobrać z naszej strony internetowej www.tibelec.fr. Tibelec nie ponosi odpowiedzialności za szkody spowodowane nieprawidłowym użytkowaniem, nieprawidłową konserwacją, niewłaściwym użytkowaniem produktu, normalnym zużyciem, rozbiciem w wyniku upadku, otwarciem urządzenia. Tibelec nie akceptuje zwrotów produktu w związku z wymianą materiałów eksploatacyjnych (żarówki, transformator, elementy szklane itd.) niezbędnych do użytkowania tego produktu. Za wymianę materiałów eksploatacyjnych odpowiedzialny jest użytkownik.



Certyfikat zgodności z normami europejskimi



Stopień ochrony 44 :
- IP4X : Ochrona przed ciałami stałymi większymi niż 1 mm
- IPX4 : Ochrona przed bryzgami wody z dowolnego kierunku



Konsumenci są zobowiązani do recyklingu wszystkich zużytych baterii i akumulatorów. Zabronione jest wyrzucanie ich do zwykłych śmieci! Proszę zapoznać się z przepisami dotyczącymi ochrony środowiska.



Wyposażenie Klasy I z podłączeniem do uziemienia



Nie wyrzucać urządzeń, na których umieszczono ten symbol razem z odpadami gospodarczymi. Należy je zwrócić do odpowiedniego punktu zbiórki

RO/ Instrucțiuni privind siguranța : • Este recomandat să supravegheați copiii pentru a vă asigura că nu se joacă cu aparatul. Nu conectați un aparat cu o putere nominală mai mare decât a indicat. Acest aparat poate fi utilizat de către persoane (inclusiv copii) cu aptitudini fizice, senzoriale sau mentale reduse sau de către persoane fără experiență sau cunoștințe de utilizare a acestuia numai dacă sunt supravegheați de o persoană responsabilă de siguranța acestora sau dacă au fost instruite în prealabil cu privire la utilizarea aparatului.

Garantie : Tibelec garantează calitatea și fiabilitatea componentelor acestui produs: face parte din articolele pentru care se oferă o garanție legală timp de 2 ani pentru defecte și vicii ascunse, conform articolelor 1641-1648 din Codul civil. Serviciul nostru tehnic este la dispoziția dvs. Pentru sfaturi și asistență, ne puteți scrie pe adresa qualite@tibelec.fr. Tibelec nu va putea fi tras la răspundere pentru daunele ce decurg din utilizarea greșită, întreținerea necorespunzătoare, folosirea acestui produs în alt scop decât cel pentru care a fost conceput, uzura normală, spargerea prin cădere, demontarea aparatului. Tibelec nu va putea să accepte la schimb produsele, pentru înlocuirea consumabilelor (lămpi, transformatoare, corpuri de sticlă etc.) necesare pentru utilizarea acestui produs. Înlocuirea consumabilor este în sarcina dumneavoastră.



Certificat conform standardelor europene



Indice de protecție 44 :
- IP4X : Protejat împotriva obiectelor solide cu diametrul mai mare de 1 mm
- IPX4 : Protejat împotriva împrăscării cu apă



Konsumenci są zobowiązani do recyklingu wszystkich zużytych baterii i akumulatorów. Zabronione jest wyrzucanie ich do zwykłych śmieci! Proszę zapoznać się z przepisami dotyczącymi ochrony środowiska.



Material de clasă I cu legare la pământ



Nu aruncați aparatele care poartă acest simbol împreună cu resturile menajere. Folosiți un punct de colectare corespunzător.

GR/ Κανόνες ασφαλείας : Τα παιδιά πρέπει να επιτηρούνται προκειμένου να μην παίζουν με τη συσκευή. Μην συνδέετε μια συσκευή με μεγαλύτερη ισχύ από την υποδεικνύεται. Αυτή η συσκευή δεν προορίζεται για χρήση από άτομα (συμπεριλαμβανομένων των παιδιών) με μειωμένες φυσικές, αισθητηριακές ή νοητικές ικανότητες ούτε από άτομα χωρίς αντίστοιχη πείρα ή γνώσεις, παρά μόνον με τη μεσολάβηση του προσώπου που είναι υπεύθυνο για την ασφάλειά τους, υπό επιτήρηση ή αφού τους δοθούν προηγουμένως οδηγίες αναφορικά με τη χρήση της συσκευής.

Εγγύηση : Η Tibelec εγγυάται την ποιότητα και την αξιοπιστία των μερών αυτού του προϊόντος: η εγγύηση αυτή εμπίπτει σε άρθρα νόμιμης εγγύησης διάρκειας 2 ετών για ελαττώματα και λανθάνοντα ελαττώματα, σύμφωνα με τα άρθρα 1641 έως 1648 του ποινικού κώδικα. Το τμήμα τεχνικής υποστήριξης της εταιρείας μας βρίσκεται στη διάθεσή σας για συμβουλές και βοήθεια, μπορείτε να μας γράψετε στην ηλεκτρονική διεύθυνση qualite@tibelec.fr. Η Tibelec δεν φέρει καμία ευθύνη για ζημιές που προκαλούνται από κακή μεταχείριση, κακή συντήρηση, χρήση για σκοπούς εκτός των ενδοεπιμενών, φυσιολογική φθορά, θραύση λόγω πτώσης ή άνομιμα της συσκευής. Η Tibelec δεν θα μπορούσε να κάνει δεκτές επιστροφές προϊόντων για αντικατάσταση αναλωσίμων που είναι απαραίτητα για τη χρήση αυτού του προϊόντος. Η αντικατάσταση των αναλωσίμων γίνεται με δική σας χρέωση.



Πιστοποιημένο σύμφωνα με τα ευρωπαϊκά πρότυπα



Ένδειξη προστασίας 44 :
- IP4X : Διάμετρος κορμού μεγαλύτερη από 1 mm
- IPX4 : Ψεκασμός νερού από όλες τις διευθύνσεις



Ο καταναλωτής υποχρεούται να ανακυκλώνει όλες τις χρησιμοποιημένες ηλεκτρικές στήλες και συσσωρευτές. Απαγορεύεται να τα ρίχνετε στα συνθημιμένα σκουπίδια! Ανατρέξτε στις λεπτομέρειες σχετικά με την προστασία του περιβάλλοντος.



Υλικό κατηγορίας I με σύνδεση γείωσης



Να μην απορρίπτετε τις συσκευές που φέρουν αυτό το σύμβολο μαζί με τα οικιακά απορρίμματα. Χρησιμοποιήστε ένα κατάλληλο σημείο περισυλλογής.

